

4 MILLONES DE HOMBRES

MOVILIZA

# RUSIA

De Finlandia a Rumania la enorme concentración de tropas soviéticas.—Abarca esa movilización toda la frontera con Polonia.—Las misteriosas medidas bélicas del Soviet causan enorme preocupación en Francia e Inglaterra como también en Alemania.—Rusia adquiere enormes cantidades de café en el mercado de Nueva York.—Siendo un país consumidor de te los observadores estiman que dicho café será destinado al mercado alemán.

ADMITE BERLIN QUE FRANCIA HA LANZADO UN FORMIDABLE EJERCITO CONTRA ALEMANIA EN EL SECTOR OCCIDENTAL.—DICE QUE EL AVANCE DE LOS FRANCESES HA SIDO LENTO DEBIDO A LA GRAN CANTIDAD DE OBSTACULOS PREPARADOS POR LOS ALEMANES.

## ALEMANIA no está tratando de hacer conquistas territoriales en AMERICA

Hacen esta declaración los círculos oficiales alemanes quienes agregan que en el caso de que posesiones británicas como Jamaica, las Bermudas, etc. cayeran en poder de Alemania, como resultado de la guerra, inmediatamente serían entregadas a los Estados Unidos.—Declaran también que la entrada de Canadá a la guerra contra Alemania no puede ser vista con indiferencia debido a las estrechas conexiones de ese país con los Estados Unidos.—

### ALARMA ANTIAEREA EN INGLATERRA

LONDRES, 14. UP. — En las primeras horas de la tarde se sonó la alarma antiaérea en la ciudad de Southend, pero dentro de veinte minutos las sirenas anunciaron la terminación de la alarma. Los peatones se pusieron a salvo en los abrigos a prueba de bombas sin el menor desorden.

Servicio cablegráfico de la United Press exclusivo para LA TRIBUNA Y NOVEDADES

### ALEMANIA NO TIENE INTERES EN CAMBIAR LA NACIONALIDAD DE LOS TERRITORIOS AMERICANOS

A 60.000 polacos asciende el número de prisioneros en Radom, informa Berlín.—Columnas mecanizadas paralelas han sido lanzadas por Alemania en contra de Lemberg.— Los alemanes cruzaron el Vistula en diversos puntos.

Cerca de Zawichost lograron pasar centenares de tanques, amenazando así el ala derecha polaca con un movimiento hacia Lublin.—Aseguran los alemanes que han cortado las comunicaciones entre Varsovia y Vilna.—El Papa hará todo lo posible por que los beligerantes humanicen la guerra mientras llega el momento oportuno de obtener una paz honorable para todos

CIUDAD VATICANA, 14. UP. — El Papa recibió hoy el nuevo embajador belga ante la Santa Sede, Adrien Nieuwenhuys, declarando el Sumo Pontífice que hará todo lo posible por obtener de los belige-

rantes que humanicen la guerra "mientras llega el momento oportuno de obtener una paz honorable para todos".

### ANALIZA ALEMANIA LA DECLARATORIA DE GUERRA DE CANADA

BERLIN, 14. — En los círculos oficiales, según indican sus voces más autorizadas, se estima que la entrada de Canadá en la guerra contra Alemania no puede ser vista con indiferencia, debido a las estrechas conexiones de ese país con los Estados Unidos, ya que éstos han manifestado reiteradas veces que ellos defenderían a Canadá en el caso de ser atacada por una potencia americana. Como no se indicó cuál sería la actitud de Estados Unidos si Canadá era la que tomaba la iniciativa bélica, se especula acerca de si debe interpretarse —(PASA a la Pág. CUATRO)

10 Cts. - **NOVEDADES** - 10 Cts.

Nº 1076. Director Rafael Soley. Año IV

San José, Jueves 14 de Setiembre, 1939

## TORPEDEADO EL BARCO BRITANICO VANCOUVER CITY

UN SUBMARINO ALEMAN TORPEDEO AL SUR DE IRLANDA, CERCA DEL CANAL DE LA MANCHA.—EL VANCOUVER CITY DESPLAZA 4955 TONELADAS Y ES UN BARCO DE CARGA. UN VAPOR HOLANDES SALVO A TODO LOS TRIPULANTES.

## CAYO GDYNIA en poder de LOS ALEMANES

Así lo informa Berlín, que agrega que el comandante de dicho puerto polaco se rindió ante la imposibilidad de continuar la defensa.—Desde el primero de Setiembre Gdynia estaba sitiada por los alemanes y la captura la realizó el General Eberhardt, quien exigió se le entregaran cien personas en calidad de rehenes

Convertida en gran parte en un montón de ruinas, la ciudad de Varsovia sigue resistiendo el ataque alemán.—En ciertos sectores, informa la radioemisora oficial de Varsovia, las calles están llenas de cadáveres de mujeres y niños, ya que los alemanes han estado lanzando sobre la ciudad bombas incendiarias, a la vez que ametrallando sin piedad a los grupos de civiles refugiados en las campos fuera de la población

# QUISICOSAS...

Ya se habla de bases submarinas y aéreas alemanas en Centro América. Puede ser y puede no ser.

Por lo pronto en San José no

sotros conocemos ciertas bases en donde uno aterriza en cualquier momento.

Es cuestión de pasarse un poquito de copas.

## LOS ASUNTOS QUE TRAMITARAN LA MUNICIPALIDAD

La siguiente es la orden del día, para la sesión ordinaria de la Municipalidad del Cantón Central de San José el jueves 14 de Setiembre de 1939 a las 19 y media horas:

Acta: Presupuesto extraordinario; Asistencia de jefes de Departamento; Planillas; Cuentas; The Costa Rica Electric Light And Traction C<sup>o</sup> Apelación; Josefina y Cecilia Ardón S. Apelación; Luisa A. de Rodríguez. Reclamo impuestos; Mercedes y de Hernández. Reclamo impuestos; Junta Progresista del Barrio Carit Sol lote municipal; Dictámenes de Comisiones;

A) Licencia al Fontanero Municipal de San Francisco de Dos Ríos; B) Construcción de Cordón y caño en la avenida 22-calle 7<sup>a</sup> y 9<sup>a</sup>; C) Vecinos de la calle 19. Avenidas 13, 15. Reclamo daños ocasionados con motivo de la pavimentación de la calle 19; D) Presupuestos para la terminación de los trabajos en la Fuente N<sup>o</sup> 2 del Padre Ca

razo. Correspondencia; Iniciativas de los Señores Regidores.

Los bancos tienen en suma setenta millones y pico de colones de capital.

La noticia nos alegraría si se quedan en los setenta y nos regalan el pico.

A veces con un pico se hace la felicidad.

Dice don Juan Fernández que el gobernador señor Rodó sigue sin entender lo que es el costo de reposición.

Y cuando don Juan lo dice, estudiado lo tendrá.

Además Manolo no es perito mercantil.

Y no tiene obligación de saber nada de reposiciones. No faltaba más.

Los empleados de relaciones exteriores van a decir una misa

para que le vaya bien a don Tobis en las conferencias de Panamá.

Es para que no lo maten por el discurso número uno. Nos sumamos a las rogativas.

*Una trasnochada!  
Una Pastilla Oriental!*

## PARA las CANAS

— USE —

## LOCION MARVEX

NO ES UN TINTE REJUVECECE.

Antes de ordenar sus TRABAJOS DE IMPRENTA CONSULTE PRECIOS en los Talleres de

### TIPOGRAFIA LA TRIBUNA FOTOGRAFADO

Contamos con los mejores y más nuevos elementos, y aseguramos la rapidez y economía a sus encargos.

SAN JOSE, COSTA RICA

Apartado 1317

Teléfono 2134

### Momento internacional

## INTENCIONES GERMANAS

Ya un comunicado calbegráfico dice que Alemania intenta establecer bases aéreas y submarinas en Centro América. Se trata de una interrogación, pero lo cierto es que una guerra de esta naturaleza, al cabo llega afectar a todos los países aunque sean neutrales como lo han declarado los gobiernos centroamericanos.

Pero por otra parte, cabe también interrogar: existe la neutralidad de América?

¿Está América siendo neutral?

Nos permitimos dudarlo. Precisamente Argentina con motivo de las conferencias de Panamá, ha declarado que asiste a esas conferencias anticipando que se trata de tomar simplemente acuerdos de paz, pero que no participará de nada que signifique animadversión ni contra Alemania ni contra Inglaterra, ni Francia. Y de paso agrega el informe argentino que ellos para vivir tienen que contar ante todo con los mercados europeos porque los Estados Unidos no han querido abrir sus puertas a las exportaciones argentinas en la forma que sería realmente de buen vecino.

Y ya tenemos pues, una disparidad de criterio en esas conferencias.

De manera que poco a poco la influencia de la guerra nos llega en diversas formas. Y todo hace pensar que las conferencias de Panamá tienen que tener no solamente una finalidad pacifista, sino que se acordarán medidas de acción para defender esa neutralidad.

¿Cuáles han de ser? No lo sabemos.

Sin embargo nosotros queremos ser optimistas hasta el último momento. Si la conflagración europea se queda concretada a los países actualmente en guerra, se puede pensar sin temor a equivocaciones que la neutralidad con las conferencias de Panamá o sin ellas se habrá de consolidar.

Dios lo quiera así.

Pero tenemos mucho que con las conferencias no estemos preparando realmente para ir hacia una intromisión que por razones supremas habrá de imponerse a América.

Y es preciso analizar bien el problema de manera que nos alejemos de la guerra hasta donde sea posible.

### Vibraciones del minuto

## FECHA DE LA INDEPENDENCIA

Mañana es la fecha gloriosa de la patria. Fecha de nuestra independencia. Centro América nació a la vida libre de las naciones. Cada año se escribe algo con este motivo en las columnas de los periódicos. Pero no debemos conformarnos con reducir esta fecha a la simple categoría de recuerdo histórico, sino que cada día, sin interrupción en cada año, debemos alabarla y proclamarla como el mejor símbolo de nuestras libertades patrias.

La naturaleza o el Dios de las naciones brindó a Centro América la oportunidad de conquistar su libertad en la plenitud de la paz. Mientras los otros pueblos se abatían en los campos de batalla para lograr esa independencia, Centro América no tuvo más esfuerzo que el de escribir una acta memorable.

Bolívar, San Martín, Sucre y tantos otros mariscales de la libertad cruzaban los andes de uno a otro lado luchando tesoneramente contra los colonizadores que se defendían.

Para nosotros, fueron los Barrundia, los Larreynagas y otros próceres los que con inteligencia dieron a Centro América su autonomía.

Pero ha predominado siempre ese mismo es-

piritu de nuestros antepasados de conquistar y defender la libertad por encima de todas las cosas?

Las constantes guerras centroamericanas posteriores a la independencia nos han demostrado que quedaban rezagos de los viejos sistemas. Y aún no han desaparecido por completo.

La independencia y la libertad se ven frecuentemente amenazadas o deprimidas por la voluntad de un hombre.

Y por ello es preciso recordar siempre que esta fecha del quince de setiembre no es solamente un recuerdo de la historia, una página olvidada de nuestros fundamentos, sino que es la viva ejemplarización de lo que deben ser nuestros países.

Países de paz, de concordia, de orden, pero dentro de las libertades y la independencia.

Brindemos, pues, hoy, por esa libertad y esa independencia que nos legaron nuestros antepasados.

Y que esos vitales atributos de las naciones cultas perduren para siempre en las proyecciones de la historia.

## "Benitín y Eneas"





# EL GBNO. salvadoreño está listo a sancionar todo abuso en contra del PUEBLO

SAN SALVADOR, 14.—El Sr. Presidente General Maximiliano Hernández Martínez ha enviado el siguiente manifiesto al pueblo de El Salvador: Conciudadanos: presencia mos los acontecimientos que conmueven al mundo con motivo de la guerra que se ha iniciado entre las principales potencias de Europa. Es natural proceda con irreflexión como que en el primer momento se cuando un sismo conmueve las entrañas de la tierra, pero pa-

sada la primera impresión viene la calma. Muchos consideramos el peligro que corremos por causa de nuestra irreflexión en el presente momento está ocurriendo lo mismo, comerciantes industriales, agricultores, empleados públicos y particulares creen en un cataclismo que dará por tierra con la economía nacional, la cultural de nuestro pueblo, etc., pero si recordamos lo que ocurrió en el período de la guerra en los años de 1914 y 18 nos iremos

### No hay causa que pueda llevar a alterar en estos momentos la marcha ascensional de nuestra vida política, social y económica

#### UN LLAMAMIENTO A LA CORDURA, A LA SERENIDAD Y AL PATRIOTISMO SALVADOREÑOS QUIERO HACER EN ESTOS INSTANTES DE PRUEBA PARA EL MUNDO EN QUE SUS PRINCIPALES POTENCIAS ESTAN EN LUCHA GUERRERA

No se alterará el cambio porque el Banco Nacional de reserva tiene suficientes divisas para hacer frente a todo compromiso del comercio, de la industria y agricultura nacionales y lo que procede es que todos pongamos un poco de voluntad y mayor esfuerzo para salvar al país de caer en la ruina, dice el Presidente Martínez



que haya consumo es necesario que el trabajador desarrolle en su grado máximo en las épocas de crisis económica, porque en caso contrario, si el trabajo disminuye, la capacidad adquisitiva se acentúa más con los siguientes, con las clases desvalidas que contarán con los medios necesarios de subsistencia. Llamo a mi pueblo a la cordura y al examen detenido de la situación presente para que nos (PASA a la Pág. OCHO)

## PARA LA CALVICIE

— USE —

# LOCION MARVEX

REJUENECE.

AL MARGEN DEL CABLE

## LA PENETRACION ALEMANA EN LATINO AMERICA:

Un comunicado de Londres, dado a conocer por LA TRIBUNA esta mañana, informa de las supuestas maniobras germánicas tendientes a establecer bases navales en Centro y sur América, indicando por otra parte, que el Gobierno Británico, en vista de la actitud del Reich, hará las gestiones pertinentes, invocando el principio de neutralidad adoptado por América, ante los gobiernos de estos países.

Ya en la Conferencia de Londres, de 1930, se tomaban providencias para el caso que ahora parece presentarse. En esa asamblea se consideró que siempre y cuando las naciones americanas mantuvieran su neutralidad en caso de un conflicto bélico, no podrían las altas partes que habían enviado representantes a dicha Conferencia, establecer bases navales o submarinas en aguas americanas. Ya desde abril de 1850 se había sentado doctrina sobre este particular en cuanto se relaciona con Centro América, toda vez que se acuerdo con el Tratado suscrito en ese entonces entre Inglaterra y Estados Unidos, se sentó el principio de neutralidad del territorio y aguas centroamericanas, aunque cincuenta años más tarde es restringi-

da tal doctrina y se hace aplicable tan sólo a Nicaragua y Costa Rica, caso de llegarse a construir una ruta canalera por el territorio de estas naciones, con algunas reservas que se contemplan en la Enmienda Davis y que colocan a los Estados Unidos en situación ventajosa al respecto.

Nos referíamos ayer a los servicios de espionaje y contra-espionaje en nuestro país, tomando como base para ello las noticias e informaciones provenientes de otras latitudes; hoy ésta de las maniobras germánicas para el establecimiento de bases submarinas y de otra índole en nuestros países, podrá tener tanto fundamento como las anteriores, pero, sin embargo, vale apuntar que aun cuando Alemania declara que no desea conquistar territorios en América éstas vienen a quedar en todo caso relegadas a segundo término, si en cambio lo gra, como ya iba en paso de hacerlo, la hegemonía en el comercio con estos países, lo que le reportaría ventajas incalculables, en las que, sin embargo, no ha dejado de pensar. Veamos que sus campañas hoy más que nunca se robustecen en todo este hemisferio, teniendo centros perfectamente equipados para conducirla en Buenos Aires y otras grandes ciudades, tendiendo todo ello a hacer posible esa penetración económica, primer paso para una hegemonía mayor en otros sentidos.

1914 y 18, nos daremos cuenta de que exageramos mucho el peligro que nos amenaza si acaso existe tal peligro, en aquella época se vendieron nuestros productos a buenos precios se introdujeron algunos cultivos nuevos como el del higuero y el del algodón. Se hubiera introducido con buen éxito porque nuestros artículos como los aceites vegetales, las pieles, el azúcar, el henequén, comestibles, etc., aquel entonces alcanzaron gran consumo y dejaron buenas utilidades a nuestros

cultivadores ya la gente de negocios, podemos esperar que en el momento presente no ocurra nada grave ni nuestros hombres de negocios, comerciantes, agricultores industriales y trabajadores en general, poner en acción todos los medios necesarios para ayudar en lo que sea posible al mantenimiento de las actividades económicas actuales q si estas se desarrollen con más regularidad en el futuro, la vida económica de los pueblos requiere una rosa esencial: que haya consumo para

## Una Legislación penal nueva debe orientarse en las circunstancias de nuestro ambiente

### La justicia no aprueba que se establezca para todos la misma responsabilidad penal

No es racional que se haya encargado la reforma del código penal sin que se encomendara al propio tiempo la revisión de los procedimientos penales, uno no puede ir sin la otra. En tales términos contesta a la comisión de la corte encargada de esa revisión el Lic. don Ramón Zelaya

Licenciados don José María Vargas, don Octavio Moya y don B. Guier  
Presentes  
Muy señores míos:  
Tengo el gusto de corresponder a su atenta circular de 12 de agosto anterior, por la cual me informan de que fueron encargados por el Congreso Constitucional de la República de formular un proyecto de reforma general del Código Penal. Y a fin de obtener en tan difícil tarea mi colaboración, me ruegan que les haga las observaciones o indicaciones que me sugiera mi ciencia y experiencia.

Con tanto mayor placer pondré a la disposición de ustedes mi modesta colaboración, cuanto que considero irrealizable, tal como se ha planteado, una reforma general de nuestros penales que sea digna del adelanto científico que ha alcanzado ese ramo importantísimo de la Legislación. El principal obstáculo es la limitación de tiempo que les fijó el Congreso. Puede afirmarse que todos nuestros cuerpos de leyes están muy atrasados; y el que de todos lo está más es el penal. Puesto que, — según informes, — ustedes han emprendido el estudio de algunos Códigos extranjeros, principalmente sudamericanos, habrán palpado esa verdad. Nuestras instituciones escritas son el fruto muy legítimo del empirismo de los hombres que han actuado en el Gobierno en lo que va de este siglo. Esos hombres cometieron el grave error de servirse de las funciones legislativas, — así como de las administrativas, — para favorecer

amigos y parientes, sin acordarse de que de ese modo causan un grave perjuicio a la patria, cuyas leyes han resultado inadaptables en su mayor parte, y cuyos problemas internacionales los han dejado sin resolver

#### NUEVOS PRINCIPIOS PENALES

La mayor parte de los países más avanzados están reformando sus cuerpos de leyes penales, a fin de ponerlos en armonía con los adelantos de la Fisiología Criminal, de la Psicología y de la Psiquiatría.

De las conclusiones a que llegó la teoría clásica penalista, la única que permanece invariable es el de la defensa social, a cuyo rededor giran las nuevas reglas sentadas o admitidas por la escuela positivista. El libre albedrío ha perdido la mayor parte de su valor doctrinario con la aparición del determinismo criminal, de la Psicopatología y de la Clínica criminalológica.

Hoy se razona así:  
El delito es un acto del hombre; y como toda acción, es la resultante de un proceso psicológico, el cual puede ser regular o anormal. Un acto delictivo o anti-social procede casi siempre de una degeneración fisiológica del autor. El ambiente vital de Costa Rica tiene por desgracia varios agentes de degeneración que se han desarrollado al amparo del ya citado empirismo de los gobernantes que hasta el presente hemos tenido. Esos factores son: el alcoholismo, fomentado por la fábrica nacional, la defectuosa ali-

mentación del pueblo, la sífilis, la tuberculosis y la falta de disciplina en la crianza de los niños.

La propia educación física está abandonada a las sociedades privadas de aficionados.

Por tanto, una legislación penal nueva debe orientarse en las circunstancias de nuestro ambiente, como lo hizo el nuevo Código Penal alemán con el suyo. No es cierto que las teorías de Lombroso se hayan caído en desuso. Por el contrario, el valor científico de muchas de ellas ha sido comprobado por la Psiquiatría y la psicopatología. Los delinquentes forman parte de la familia regenerativa, y deben agruparse en malhechores congénitos, habituales, pasionales y de ocasión.

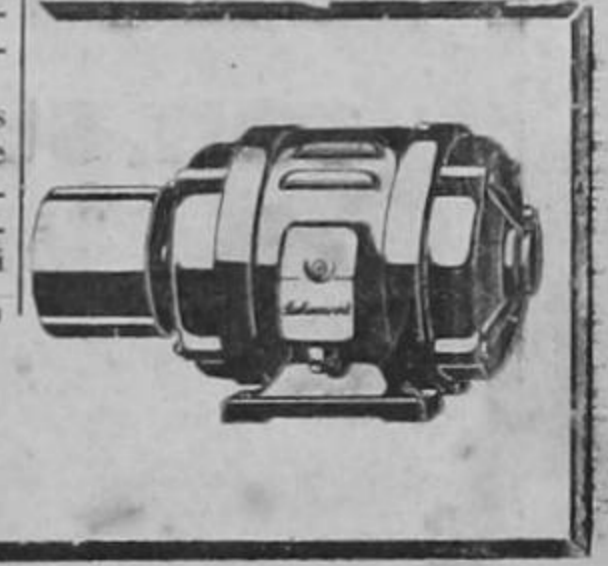
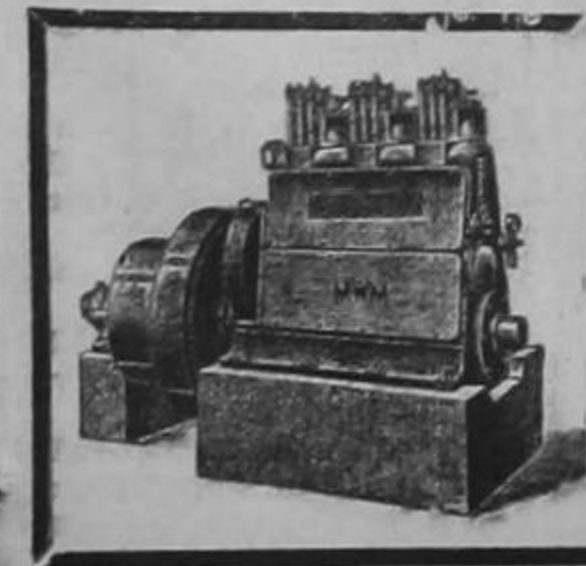
La justicia no aprueba que se establezca para todos la misma responsabilidad penal.

#### PROCEDIMIENTOS

No es racional que se les haya encargado a ustedes la reforma del Código Penal sin que se les encomendara al propio tiempo la revisión de los procedimientos Penales. Una no puede ir sin la otra.

Soy de ustedes con la mayor consideración muy Atto. S. S.

RAMON ZELAYA



## SI ES MAQUINARIA: DONDE MILLER

# POSICIONES ESTRATEGICAS OCUPAN LAS TROPAS SOVIETICAS EN LA FRONTERA

(Viene de la Pág. UNO)

que el presidente Roosevelt cree que dicho país puede atacar a otra potencia, pero en cambio ésta no puede devolver el ataque, lo cual no parece justo. Aquí se estima que la aplicación imparcial de la doctrina Monroe impone a Estados Unidos no sólo la tarea de velar por la seguridad del continente contra ataques de otras naciones, sino también la de ver que a su vez los países americanos no ataquen a éstas. Naturalmente, Alemania no tiene interés alguno en cambiar la nacionalidad de territorios americanos, y en este caso, resulta ella misma víctima de una agresión canadiense. El presidente Roosevelt, por su parte, no necesita preocuparse sin motivo. Alemania no está tratando de hacer conquistas territoriales en América, y en el caso de que posesiones británicas, como Jamaica, las Bermúdas, etc., cayeran en su poder como resultado de la guerra inmediatamente se entregaría a los Estados Unidos.

## CAYO EL PUERTO DE GDYNIA

BERLIN, 14. — Un comunicado oficial dice que el puerto polaco de Gdynia cayó en poder de las tropas alemanas que lo sitiaban desde el primero de este mes. El comandante de dicho puerto se rindió, ante la imposibilidad de continuar la defensa. Sin embargo, al norte de Gdynia los polacos continúan resistiendo todavía. El general Eberhardt, jefe de las fuerzas alemanas que capturaron la ciudad, exige que se le entregaran cien personas en calidad de rehenes.

## VARSOVIA RESISTE AL ATAQUE ALEMÁN

BUDAPEST, 14. — Aun cuando convertida en gran parte en un montón de ruinas, la ciudad de Varsovia sigue resistiendo el ataque alemán. Los informes de la radioemisora oficial dicen que en ciertos sectores las calles están llenas de cadáveres de mujeres y niños. Los alemanes han estado lanzando sobre la ciudad bombas incendiarias y ametrallando sin piedad a los grupos de civiles refugiados en los campos fuera de la población.

## TORPEDEADO EL "VANCOUVER CITY"

NUEVA YORK, 14. — Un radiograma recibido aquí del vapor británico VANCOUVER CITY informa que ha sido torpedeado y que en estos momentos la tripulación se está embarcando en los botes salvavidas. Dicho barco, que desplaza 4.955 toneladas, se encontraba al sur de Irlanda, cerca del canal de la Mancha, cuando fué atacado por un submarino.

## FORMIDABLE EJERCITO CONTRA ALEMANIA HA LANZADO FRANCIA

BERLIN, 14. — En los círculos oficiales se indica que las operaciones militares en el frente occidental se reducen a escaramuzas entre las fuerzas avanzadas, y aun cuando se admite que los franceses han lanzado un formidable ejército contra Alemania en ese sector, su avance es muy lento debido a la gran cantidad de obstáculos preparados por los alemanes, especialmente las minas, sembradas a lo largo de toda la región, y por las cortinas de fuego de la artillería alemana.

## REANUDAN LOS ALEMANES SU INTENSO ATAQUE A VARSOVIA

PARIS, 14. UP. — Los ejércitos alemanes del Norte y del centro han reanudado su intenso ataque al Noreste y Sureste de Varsovia, asegurando que han cortado las comunicaciones entre esa ciudad y Vilna cerca de Bialystok, cruzando el Vistula cerca de su confluencia con el San y pasando centenares de tanques por medio de puentes provisionales cerca de Zawichost. De este modo los alemanes amenazan el ala derecha polaca con un movimiento hacia Lublin, mientras el extremo del ala derecha alemana rechaza el flanco izquierdo, lanzando dos columnas mecanizadas paralelas hacia Lemberg.

## CRUZADO EL VISTULA POR LOS ALEMANES

BERLIN, 14. UP. — El alto mando informa que las tropas alemanas han cruzado el Vistula en muchos puntos y que pare de los diez y ocho divisiones polacas que se les enfrenan allí han sido capturadas, incluyendo varios generales y altos oficiales. El número de prisioneros hecho en Radom asciende a sesenta mil.

## EL VAPOR "PRESIDENTE ROOSEVELT" EN SOCORRO DEL "VANCOUVER CITY"

NUEVA YORK, 14. UP. — El vapor "Presidente Roosevelt" ha enviado aviso de que se dirige a recoger la tripulación del barco de carga británico "Vancouver City", torpedeado por un submarino al suroeste de Irlanda, a los 51 grados 23 minutos de latitud norte y siete grados tres minutos de longitud oeste.

## UN VAPOR TANQUE HOLANDES SALVA A LOS TRIPULANTES DEL "VANCOUVER CITY"

NUEVA YORK, 14. UP. — El Vapor "Presidente Roosevelt" indica que los tripulantes del vapor británico "Vancouver City", torpedeado por un submarino alemán, fueron rescatados por un vapor-tanque holandés, al cual ayudó a localizar a los sobrevivientes un aeroplano.

## NUEVA TENSION ANGLO-JAPONESA EN TIENSIN

SHAGHAI, 14. UP. — La agencia Domei informa que las tropas japonesas y británicas se encuentran nuevamente frente a frente desde ayer en Tientsin, después de haberse negado los británicos a acceder a las demandas japonesas para que les fueran entregados dos chinos a quienes se acusa de actividades terroristas, los cuales, según indican los japoneses, trataron de llegar al área japonesa en un remolcador británico que llevaba material de guerra, refugiándose luego en la concesión británica.

## SEIS MIL POLACOS SE RINDEN

BERLIN, 14 UP. — El alto mando alemán anunció al medio día de hoy que en la región al norte de la línea Ostrov-Mazowieka, al noroeste de Varsovia, se rindieron seis mil soldados polacos, junto con la oficialidad.

# NUEVA LAS TROPAS REANUDARON

## OFICIALMENTE SE INFORMA DE LA DE GDYNIA

BERLIN, 14 UP FLASH. — Oficialmente las tropas alemanas entraron al puerto de Gdynia 15 minutos de la mañana de hoy. El mando militar polaco con parte de la guarnición se está peleando. Con la captura de Gdynia ha quedado sin puerto el Mar Báltico. Gdynia fué habilitado por los polacos como ciudad libre de Danzig a fin de permitir la salida al mar puramente polaco y uno de los objetivos de la campaña de Gdynia tan cerca de Danzig y la preferencia económica de Danzig.

## LA ENORME MOVILIZACION SOVIETICA

LONDRES, 14 UP. — Los preparativos para la Unión Soviética están causando mucha preocupación a los gobiernos anglo-franceses, como también al de Polonia, que la movilización formal de tropas está realizando bajo un manto del más profundo secreto. Se estima que la reserva de tropas soviéticas podría ser de hasta 1.5 millones de hombres. Se informa que el gobierno alemán ha ordenado la movilización completa de sus reservas de tropas, las que serán distribuidas en el oeste de Rusia, en el caso de que la frontera occidental soviética se estableciera. Parece que los alemanes están tomando medidas para estas medidas bélicas como los

## RUSIA COMPRA GRANDES CANTIDADES DE CAFÉ EN EL MERCADO DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 14 UP. — Los círculos financieros de esta ciudad revelaron que Rusia ha comprado una gran cantidad de café colombiano en el mercado de Nueva York. Se sabe que Rusia ha cableografiado a un agente en Nueva York para que compre café en el mercado de Nueva York. Mientras el destino del café sea despachado a bordo de barcos para Leningrado. Mientras el destino del café sea despachado a bordo de barcos para Leningrado. Mientras el destino del café sea despachado a bordo de barcos para Leningrado. Mientras el destino del café sea despachado a bordo de barcos para Leningrado.

# PARA LA CASPA

— USE —

# LOCION MARVEX

NO ES UN TINTE REJUENECE.

## Quiere Ud. quedar bien con sus niños?

COMPREN

# "LA GLORIA"

(LA TIENDA DE MODA)

## Un precioso ABRIGO DE LANA con su correspondiente GORRA

LA ULTIMA NOVEDAD NEWYORKINA ACABADA DE LLEGAR

E. CRESPO & Cía.

# LA FIESTA DE

El siguiente es el programa de la fiesta de mañana en el Colegio de San Luis Gonzaga de Cartago con motivo de la celebración del 15 de setiembre. A las 7 y 15 a. m.:

1. — Himno Nacional.
  2. — Lectura del Acta de la Independencia.
  3. — Recitación. Ninette Cuzakis.
  4. — Credo Cívico. Georgina Ibarra.
  5. — Piano. Julio Moya.
  6. — Coro. A la Bandera de Costa Rica. II A y II B.
  7. — Piano. Conchita Guzmán y Ninette Cuzakis.
  8. — El Culto a la Patria. María E. Coto.
  9. — Himno Patriótico. El 15 de Setiembre. II A y II B.
  10. — Himno del Colegio.
- A las 9 a. m. Basket Ball.  
A las 12 m. Foot Ball, dedicado a las alumnas del V año.

# FRONTERA CON POLONIA Y EN LA OCCIDENTAL DESDE RUMANIA A FINLANDIA CRECIENTE TENSION ANGLO-JAPONESA EN TIENTSIN TROPAS de esas potencias se encuentran de nuevo FRENTE A FRENTE COMENZARON los alemanes su intenso ataque al noreste y sureste de VARSOVIA

### ORINA DE LA CAIDA

B. — Oficialmente se comunicó que en el puerto de Gdynia a las diez y diez minutos, habiéndose entregado el control de la guarnición, puesto que el ejército del norte de la ciudad tomó la captura del puerto de Gdynia en el Mar Báltico. El puerto de Gdynia se encuentra a poca distancia de la ciudad y uno de los argumentos de que la nación dispusiera de una base, y uno de los argumentos de que la nación dispusiera de una base, y uno de los argumentos de que la nación dispusiera de una base...

### UNION SOVIETICA

Los preparativos amenazantes de la Unión Soviética han causado mucha ansiedad a los gobiernos aliados, también al de Alemania, debido a que el ejército alemán está en el más profundo misterio y sin que se sepa la reserva de los funcionarios soviéticos del gobierno del Kremlin. Informantes aseguran que la Unión Soviética completará sus fuerzas armadas que serán puestas en pie de guerra y que los Soviets tendrán un millón de hombres en el servicio de las armas. El gobierno alemán está sorprendido sobre las medidas militares que está tomando sobre la disposición de estos vastos ejércitos, las concentraciones no solamente en la frontera polaca, sino en las zonas estratégicas a lo largo de toda la frontera, desde Rumania hasta Finlandia. No saben más cerca de los motivos como los gobiernos aliados.

### GRAN CANTIDADES DE CAFE EN EL MERCADO DE NEW YORK

P. — Los círculos de la industria de café en Nueva York están buscando una salida para el exceso de café colombiano en el mercado local, agregando a uno de los miembros de la industria solicitando que dicho exceso de café sea enviado a destino del café no indica cual será el destino del café no indica cual será el destino del café no indica cual será el destino del café...

### DEPORTACION DE MAÑANA

Equipos Colegio de San Luis vs. Bachilleres.

### GRAN BRETAÑA NO CUENTA CON INFORMACIONES CONCRETAS SOBRE ESTABLECIMIENTO DE BASES SUBMARINAS EN CENTRO Y SUR AMERICA

LONDRES, — 14 UP. — Informantes autorizados declararon que las instrucciones del gobierno británico giradas a sus representantes diplomáticos en los países de Centro y Sur América a fin de que inviten a las naciones ante cuyo gobierno están acreditados para que ellos tomen todas las medidas para impedir violaciones de la neutralidad son de una naturaleza de precaución únicamente, siendo entendido que hasta ahora no se

66 MIL POLACOS, 177 PIEZAS DE ARTILLERIA, 30 CARROS BLINDADOS CAPTURARON LOS ALEMANES AYER, SEGUN EL PARTE OFICIAL

BERLIN, 14. UP. — El alto mando alemán publicó el siguiente comunicado sobre las operaciones bélicas de hoy: "Las operaciones militares en el sur de Polonia están encontrando la más ligera resistencia de parte de las fuerzas polacas en estos momentos y el avance hacia el Este progresa rápidamente. Fuertes concentraciones alemanas llegaron hasta la carretera que conduce de Lublin a Lwow en la vecindad de Rawa Russka. Las tropas cruzaron el Vistula en varios puntos al norte de Sandomierz. Los primeros resultados del aniquilamiento de las fuerzas polacas en el sector de Radom, al suroeste de Varsovia, están siendo apreciados ahora, habiendo los alemanes capturado a más de 60 mil polacos junto con varios generales y toda la oficialidad de este ejército. Además 143 cañones y 38 carros blindados fueron capturados en esta batalla. El ataque envolvente contra la división polaca en la vecindad de Kutno está progresando sin obstáculos. El cinturón de hierro formado por las tropas alemanas alrededor de Varsovia fué cerrado ayer desde el este.

Al este de Mublin las tropas alemanas del ejército del norte cruzaron la carretera y la vía férrea entre Varsovia y Siledee continúan su avance en dirección hacia el sur oeste y de este a oeste a la vez. La división polaca N° 18, inclusive el estado mayor, se rindió ayer al norte de la línea Ostrov-Mazowieka, capturándose seis mil prisioneros y 30 piezas de artillería. La otra columna que avanza en dirección de Bret-Litovsk se acerca rápidamente a este centro más importante de Polonia. Las últimas fortificaciones de comunicaciones en el este fueron capturadas ayer por las tropas que avanzan desde la Prusia Oriental. A pesar de las condiciones atmosféricas poco favorables las fuerzas aéreas alemanas atacan

tiene ninguna información definitiva de que Alemania está tratando de o haya logrado establecer bases submarinas y aéreas en las costas de la América Latina. Sin embargo, se recuerda que se han recibido varios informes no confirmados de que un submarino ha sido avistado en las aguas del Caribe. La invitación del gobierno británico se ha extendido a todas las naciones hispanoamericanas que poseen costas, siendo Bolivia y Paraguay las únicas dos o afectadas. Se dijo que la Gran Bretaña está grandemente interesada en mantener las aguas sur y centroamericanas libres de submarinos enemigos y aviones en vista de que Inglaterra depende en gran medida de los embarques de carne y granos desde Argentina, Brasil y Uruguay en el caso de que se prolongue la guerra. Se han hecho arreglos entre los gobiernos de la Gran Bretaña y Argentina para que este último entregue a Inglaterra una cantidad de 170 mil toneladas además de la cuota regular de carne durante los próximos doce meses, y un arreglo parecido con el gobierno de Uruguay compromete otras 30 mil toneladas en el mismo período.

*Adiós* DOLORES RESFRIADOS Y LA "GOMA"

# Cortal

*corta*

LA GOMA

• Con la llegada de CORTAL, nuevo producto Bayer, Ud. puede decirle adiós a los dolores, la "goma," resfriados y otras indisposiciones comunes... A Ud. le agrada mucho CORTAL porque su acción es ultra-rápida y su tolerancia es perfecta.

**¿Qué es Cortal?**  
Es una fórmula moderna y científica que contiene 3 ingredientes medicinales, los cuales actúan en conjunto produciendo un efecto reforzado y sumamente rápido, en todos los casos en que hay dolor, fiebre, escalofrío, congestión y decaimiento general.

**Para su protección**  
Cada tableta de Cortal está envuelta herméticamente en CELLOPHANE, papel transparente e impermeable. Así cada tableta se conserva en toda su pureza y eficacia, protegida contra la humedad, el polvo e impurezas de toda clase, sin haber sido nunca tocada por manos humanas.

Pida Ud. en la farmacia o botica el LIBRITO "Bayer" CORTAL... Contiene 2 tabletas y cuesta 15 cts. solamente.



**2 TABLETAS 15 cts.**

## PARA las CANAS

— USE —

# LOCION MARVEX

NO ES UN TINTE REJUENECE.

# "EL CLUB PARIS"

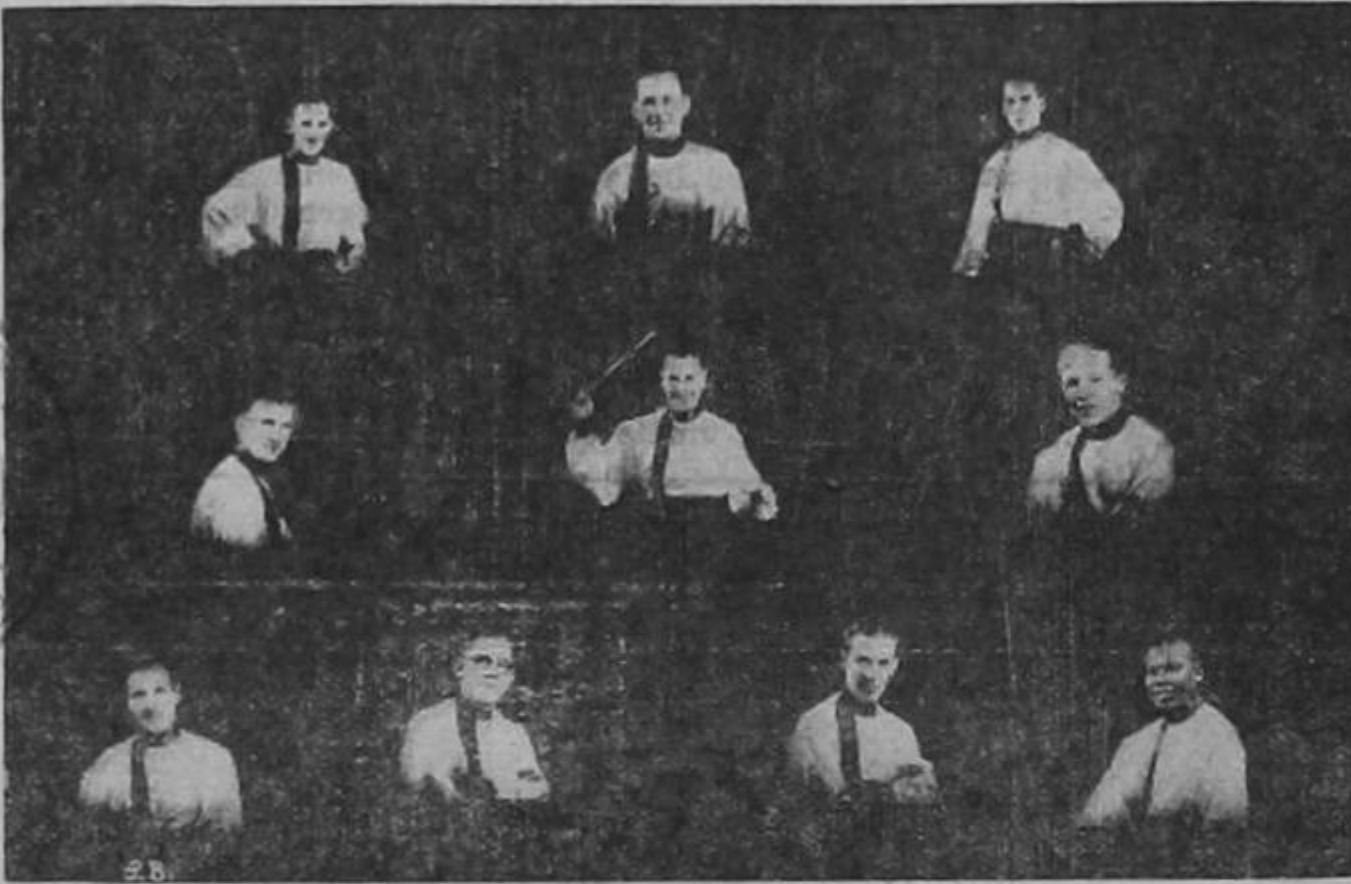
Tiene el honor de recibir a todos sus distinguidos invitados del Cuerpo Diplomático y de la sociedad elegante costarricense en el Regio y Maravilloso gran baile de Fantasía que ofrecerá esta noche a las ocho y 30 de la noche, en los lujosos salones del

## SAN JOSE GOLF CLUB

en celebración de la tradicional gran FIESTA DE LA INDEPENDENCIA.—

Una imponente y lindísima iluminación de colores embellecerá los preciosos jardines y las aristocráticas canchas de tenis.

LA MARAVILLA de las MARAVILLAS DEL SIGLO XX !!!  
RENACE VERSALLES GALANTE Y SEDUCTOR !!!



LA GRAN ORQUESTA MURILLO con su elegante traje de fantasía que estrenará esta noche 14 de Setiembre en la esplendorosa fiesta del mismo estilo, donde complacerá a los centenares de bailarines, ejecutando la música más linda y alegre del mundo.

Además simultáneamente con Hollywood estrenará la Gran Orquesta Murillo las famosas piezas llegadas en el correo aéreo de ayer de los Estados Unidos, "Back to Back" y "An Old Fashioned" de la película "Second Fiddle" de Tyrone Power y Sonja Henie que pronto se estrenará en Costa Rica.—"White Sails" Fox trot (estreno); "And The Angels Sing", Fox blues; "East Side of Heaven" de la película del mismo nombre de Ben Crosby, que pronto se estrenará en Costa Rica. "Well All Right (Fox trot). "Hold Tight Hold Tright (fox trot).—El suntuoso baile se iniciará con el HIM NO NACIONAL DE COSTA RICA.

Esta maravillosa fiesta es un baile COMPLETAMENTE PARTICULAR del "Club Paris" que organizan distinguidas damas, señoritas y jóvenes de la sociedad costarricense. — EXCLUSIVAMENTE SE REUNIRA EL ELEMENTO MAS SELECTO DE LA MISMA.

Reaparecerán las románticas crinolinas, los guantes y los abanicos de colores. —

LOS ANTIFACES SON RIGUROSOS PARA TODA LA CONCURRENCIA.

Las invitaciones se agotaron totalmente y los recibos que ya también se están agotando, por la extraordinaria solicitud, no se le reservan a nadie y se retiran en la Tienda de doña Leila Bolandi de Guardia, esquina opuesta al Hotel Costa Rica.

CUOTA:—Caballeros y jóvenes con traje de etiqueta o corriente: CINCO COLONES. CUOTA:—Caballeros y jóvenes con traje DE FANTASIA: TRES COLONES.

NOTA PRINCIPAL.—Porteros especiales SIN EXXCEPCION, NO DEJARAN PASAR, a las personas que no presenten su debida invitación a la entrada.—

LAS MUJERES NO TIENEN CUOTA DE ENTRADA.—

EL COMITE.

## Es preciso que poseídos los costarricenses de serenidad, claridad y probidad de miras, presten su concurso a la República

De nuestro presupuesto ordinario debemos eliminar todos aquellos gastos que no sean precisos y una mejor economía individual y doméstica y una mayor austeridad en las costumbres se imponen hoy más que nunca

LA PRUEBA A QUE SEREMOS SOMETIDOS SERA DURA PERO NUNCA MAYOR NUESTRAS FUERZAS, DICE EL DIRECTOR DEL CENTRO NACIONAL DE AGRICULTURA DON RAFAEL ANGEL CHAVARRIA

Nuestro particular amigo y excelente colaborador, ingeniero don Rafael A. Chavarría puso en manos de nuestros redactores el siguiente interesante artículo que con gusto damos a conocer a nuestros lectores:

Densos y negros nubarrones oscurecen la paz del mundo en los momentos en que estas líneas se escriben.

Se ha producido una nueva hecatombe bélica en el Viejo Mundo, de cuyas repercusiones sociales y materiales, por desgracia, ninguna nación podrá escapar.

Las potencias europeas han llegado en su loca carrera armamentista y de militarización a un punto que no permite el retroceso y ha obligado, por decirlo así, al descalabro de una

nueva guerra.

Tiempos difíciles se le aproximan aun a nuestro país, por tradición pacífico y ajeno por completo al movimiento de destrucción que se perfila, pues su economía necesariamente tendrá que resentirse al haber estallado la guerra entre naciones con quienes comerciamos y por eso, con el sentimiento de responsabilidad que le incumbe, el Supremo Gobierno, por nuestro medio, exhorta con vehemencia a todas las fuerzas creadoras del país para que en momentos tan críticos para la estabilidad económica y social de la República, hagan lo propio para desenvolver en grado máximo sus capacidades de producción para conjurar la crisis, que restán-

donos por una parte posibilidades para adquirir muchos de los elementos para nuestra vida, nos aminora por otra parte las entradas de oro de que la nación dispone.

Es preciso y perentorio que todo el país responda a esta llamada colaborando activamente con nuestro comprensivo Gobierno, de suerte tal que el pueblo no sufra las privaciones y sacrificios a que una guerra obliga.

ES DE URGENTE NECESIDAD PRODUCIR LO SUFICIENTE PARA ATENDER EN TODO MOMENTO NUESTROS REQUERIMIENTOS INTERNOS DE CONSUMO TALES COMO MAIZ, FRIJOLES, PAPAS, VERDURAS, GRASAS, CARNES, ETC. ETC.

### MUNDO SOCIAL DE "NOVEDADES"

El esplendoroso y regio gran baile de fantasía del Club París esta noche en los lujosos salones del San José Golf Club en celebración de la tradicional Fiesta de la Independencia



Señora Doña LUCILITA RAMIREZ DE LARRAIN

NOVEDADES enoja su sección social de hoy, con la fotografía de la bella y elegante joven señora doña Lucilita Ramírez de Larrain, esposa del distinguido diplomático don Joaquín Larrain, encargado de negocios de Chile en Costa Rica, quienes honrarán con su presencia el aristocrático gran baile de fantasía que brillantemente ha preparado para esta noche el Club París en los lujosos salones del San José Golf Club, en celebración de la tradicional Fiesta de la Independencia y suntuoso festival donde exclusivamente se reunirá el elemento más granado de la alta sociedad costarricense.

Dado el entusiasmo tan extraordinario que se nota entre los selectos invitados, se asegura que el grandioso baile de fantasía de esta noche, resultará el festival más bello del mismo estilo que se presencia en Costa Rica.

## PARA LA CALVICIE

— USE —

## LOCION MARVEX

REJUVENECE.

Por lo pronto y para dar comienzo al desarrollo de este plan de emergencia ES NECESARIO HACER TODO ESFUERZO CAPAZ DE ASEGURAR PARA NOSOTROS LO QUE CONSUMIMOS Y EL PAIS PRODUCE, para lo cual el Supremo Gobierno y por nuestro medio, así como por medio del Banco Nacional, se propone dar la agricultura todo el apoyo que fuere necesario, tal como semillitas, facilidades de crédito, rebajas en las tarifas de transportes, etc., etc.

Para entrar de lleno en acción nos urge la inmediata colaboración de las autoridades, así como la de todos los agricultores.

Por otra parte, mucho apreciamos las oportunidades que los agricultores DENOMINADOS PROGRESISTAS Y PATRIOTAS estén prestos a darnos para realizar ensayos de cultivos diversos y de sistemas de trabajo convenientes en sus respectivas localidades, con lo cual nos proponemos suplir hasta donde los medios lo permitan la falta de campos experimentales del Estado que siempre y especialmente en casos como el actual son de inmensa importancia para orientar el desarrollo agrícola.

Es preciso que poseídos todos los costarricenses de serenidad, claridad y probidad de miras, presten su concurso a la República. — (PASA a la Pág. OCHO)

PAGINA DEPORTIVA

# ALAJUELENSE Y PARAGUAYOS JUGARAN mañana en el Estadio NACIONAL

Con este encuentro se cierra la gran temporada internacional de balompié, que se ha venido efectuando con todo entusiasmo.

**¿QUIEN GANA MAÑANA? NO ES MUY FACIL PREDECIRLO; PERO... ¿LO SABE UD. LECTOR?— LOS EQUIPOS ESTAN EN TAN BUENAS CONDICIONES, QUE ESTE MATCH ESTARA MUY REÑIDO**

Lalo Rojas será el eje del quinteto atacante; a su lado actuarán: Morera, Evelio, Vignets y Buroy

La gran temporada internacional entre paraguayos y costarricenses finaliza mañana viernes. A las nueve y media, en el field del Estadio Nacional se iniciará el quinto encuentro; se enfrentará al ATLETICO COCARRALES, el primer equipo de la Liga Deportiva Alajuelense debidamente reforzada. Con este encuentro se cierra la serie en referencia; la que se ha venido verificando con todo entusiasmo.

Lalo Rojas, el magnífico centro delantero del Club Sport La Libertad, será el eje del quinteto atacante del Alajuelense. A su lado actuarán: Alejandro Morera, Evelio Martínez, Antonio Vignets y Salvador Soto (Buroy). En la triplete de halves actuarán: Carlos Garita, Jorge

Rojas (Lalo II) y Jesús Rojas (Chisetá); los zagueros serán: Eduardo Goldoni y Ricardo Barquero, y el guardameta: José Angel Salas. Como reservas se presentarán: Hugo Zúñiga, Guillermo Flores, Guillermo Durán (Pizote), Mario Varela, (Varelón), Carlos Arroyo y Milton Valverde. ¿Quién gana mañana?

No es muy fácil predecirlo; pero... ¿Lo sabe usted lector? Los equipos están en tan buenas condiciones, que sin lugar a dudas este quinto partido de la temporada internacional estará sumamente reñido. Bernardo Castro, magnífico árbitro colegiado, será el director de esta contienda, asistiéndolo en las líneas, los árbitros colegiados: Enrique Sancho y Willie Jones.

# 9.45

EN PUNTO DE LA MAÑANA

SE JUGARA EL ULTIMO PARTIDO DE FOOT BALL

## Paraguay — Costa Rica

El equipo paraguayo sale a las 12 y 30 en tren expreso para Limón a donde embarcará inmediatamente de regreso a su país. — Se jugará este partido de despedida en celebración del día de la

## Independencia de COSTA RICA

EL VIERNES

# 15 de Setiembre 1939

— EN EL —

## Estadio Nacional

Jugando por Costa Rica la

## LIGA DEPORTIVA ALAJUELENSE

que alineará la Selección Nacional así:

- |  |                               |  |
|--|-------------------------------|--|
|  | Salas                         |  |
|  | Goldoni - Barquero            |  |
|  | Garita - Lalo Rojas - Chisetá |  |
| Buroy - Vignets - Lalo Rojas - Morera - Evelio |                               |  |
| Hugo - Milton - Varelón - Arroyo - Flores      |                               |  |

VIERNES 15 DE SETIEMBRE

— : ADIOS A COSTA RICA : —

## PARA LA CASPA

— USE —

## LOCION MARVEX

NO ES UN TINTE REJUENECE.

### EN EL FRONTON JAI ALAI SON LOS ENCUENTROS DE BASKET BALL INFANTIL Y JUVENIL, DE ESTA NOCHE

La Liga Menor de Basket Ball seguirá efectuando las competencias masculinas y femeninas correspondientes a ambos campeonatos en el floor del frontón. Liceo B y Orión tienen a su cargo el encuentro estelar. México y Seminario infantiles harán su match de desempate.

En la mañana de hoy fuimos informados de que la Liga Menor de Basket Ball seguirá llevando a cabo las competencias masculinas y femeninas, correspondientes a los campeonatos: Infantil y Juvenil, en el floor del Frontón Jai Alai, lugar donde se habían iniciado estos eventos. Como es sabido, por nuestras anteriores informaciones, la Liga había venido celebrando algunos matches en el Estadio Mendoza, pero por arreglos que se hicieran entre el señor empresario, don Luis Sáenz Mata, y los señores miembros de la Liga, los campeonatos referidos se seguirán efectuando en el palacio de los deportes. Los partidos señalados por el cuadro de juegos para esta noche, se harán en el Frontón, a las siete y media. Cuatro son los matches:

En primer término jugará el Orión contra el Colegio de los Angeles (infantiles). Seguida-

mente actuarán los juveniles del Liceo A. y el Seminario B. El tercer match será uno de los más reñidos, toda vez que se enfrentan los infantiles del México y el Seminario, haciendo así, un encuentro de desempate, ya que el anterior partido en el que jugaron estos mismos fives, resultó empatado dos veces, por lo que se procedió a dejarlo para nueva fecha. El partido estelar estará a cargo del Liceo B. y el Orión, quinteto que se han venido preparando muy bien.

#### En la Sabana el domingo

Los primeros equipos de fútbol del Orión F. C., campeón nacional de primeras fuerzas, y el Club Sport Cartaginés, jugarán el domingo un match, en el field del Orión F. C., en La Sabana. El evento será como práctica, y se iniciará a las nueve y media de la mañana.

## Brillantemente se celebrará en Managua LA FECHA DE LA INDEPENDENCIA

ORGANIZARON LOS REPRESENTANTES DIPLOMATICOS CENTROAMERICANOS RESIDENTES EN NICARAGUA UN REGIO FESTIVAL EN HONOR DEL PRESIDENTE SOMOZA Y DE SU SEÑORA ESPOSA.— TENDRA LUGAR EN LA SEDE DE LA LEGACION SALVADOREÑA

MANAGUA, 14 A NOVEDADES—Con ocasión de las festividades con que se celebra la independencia de Centro América los ministros diplomáticos centroamericanos en Nicaragua darán una suntuosa recepción el 15 de Septiembre próximo en honor del señor presidente general Somoza y de la primera dama de la república doña Salvadorita Debayle de

Somoza en esta capital. Este homenaje en honor de nuestro gobernante y de su digna compañera viene a evidenciar una vez más al espíritu de confraternidad que vincula a nuestros pueblos y gobiernos, así como remuestra el alto grado de cultura de las Repúblicas de Centro América al celebrar en tal forma la magna fecha de su in-

dependencia acontecimiento político social que une sus destinos en el devenir de los siglos como el ideal máximo para procurar el bienestar de los pueblos bajo los benditos auspicios de la paz y el trabajo. El festival tendrá efecto en el edificio que ocupa la Legación de El Salvador y asistirán a él destacados elementos diplomáticos, políticos y sociales del país.

SASTRERIA

RAMIREZ VALIDO

FRENTE AL BANCO DE SEGUROS

Acc. 1 ENERO

Fav. en el Sorteo N° 36, perteneciente a GUILLERMO CORRALES M. Heredia

Acc. 53 FEBRERO

Favorecido en el Sorteo N° 34 perteneciente a LEON MENDEZ A. San Ramón

Acc. 88 MARZO

Fav. en el Sorteo N° 29 perteneciente a MANUEL ELOY PADILLA 300 vs. Sur y 100 oeste Soledad

Acc. 31 ABRIL

Fav. en el Sorteo N° 24 perteneciente a REMEDIO RIEGO FERNANDEZ Z. Pensión Española

Acc. 185 MAYO

Fav. en el Sorteo N° 20 perteneciente a LUIS MORERA RODRIGUEZ Almacén Segovia

Acc. 70 JUNIO

Fav. en el Sorteo N° 15 perteneciente a EDGAR CASASOLA Cigarrería Lucky Strike

Acc. 127 JULIO

Fav. en el Sorteo N° 11 perteneciente a HUGO CASTRO ARTAVIA Coronado

Acc. 36 AGOSTO

Fav. en el Sorteo N° 6 perteneciente a Lic. HUMBERTO PACHECO Agencia Pal. de Menores

NOTA: Teniendo seguridad de recibir un completo y variado surtido de casimires para ofrecer a nuestros amigos y clientes, hemos resuelto efectuar el primer sorteo de la serie SETIEMBRE el próximo jueves 21.

EN EL GOBIERNO...

(Viene de la Pág. TRES)

comprendamos; para poner en acción nuestra mejor buena voluntad y energía para salir adelante de una situación que casi sin motivo justificado ha conmovido a las diferentes clases sociales del país reflexionar el comerciante en la conveniencia de no elevar los precios de los artículos importados principal-construcciones a fin de mantener la normalidad, el auge que en el país han tomado estas por que los innumerables operarios que trabajan en dichas obras no contarían con los medios indispensables de subsistencia. Otro tanto podemos decir de los vestidos y de los artículos que se emplean en la confección de los mismos, de los medicinales, etc., los industriales y agricul-Continuará

PARA las CANAS

— USE —

LOCION MARVEX

NO ES UN TINTE REJUVECE.

TIPOGRAFIA Y FOTOGRAFADO

DE

LA TRIBUNA

Talleres montados según los últimos adelantos, lo que nos permite ejecutar toda clase de trabajo correspondiente a las Artes Gráficas, garantizando

RAPIDEZ, PULCRITUD Y ECONOMIA

ES PRECISO...

(Viene de la Pág. SEIS)

lejos de aprovecharse de momentos difíciles como los que indudablemente tendremos que vivir, presten su concurso noble y patriótico para bien de la República: que impere en todo momento la cordura y el sano juicio y que acojamos con resignación los inevitables sacrificios que las circunstancias nos impongan.

De nuestro presupuesto ordinario debemos eliminar todos aquellos gastos que no sean precisos y puedan considerarse superfluos, para hacer frente al encarecimiento de lo que como es indispensable tengamos que comprar y no podamos producir.

Una economía individual y doméstica y una mayor austeridad de costumbres e infatigable laboriosidad en todos los órdenes se nos imponen hoy más que nunca.

LA PRUEBA A QUE SEREMOS SOMETIDOS SERA DURA PERO NUNCA MAYOR QUE NUESTRAS FUERZAS, si ellas se unifican y se ejercitan con entusiasmo y fe en el futuro, pues Costa Rica guarda en sus entrañas, de modo amplio y variado, grandes riquezas para el sostenimiento de sus hijos y sin reserva ni egoísmo nos las dará si así lo procuramos.

RAF. A. CHAVARRIA F. Director

Las mejores retratos los hace Hernández

Mañana: Día de Fiesta!

Hugo del Carril en:

LA VIDA ES UN TANGO

Próximo domingo:

Brian Aherne, en:

EL CAPITAN FURIA

Raventos

HOY a las 3, 7 y 8.45 0.60

El film que revela los secretos de los enemigos de Francia:

MR. MOTO LLEGA A TIEMPO

con Peter Lorre y Ricardo Cortez

Capitolio

HOY a las 7 y 8.45

A precios popularísimos CINCUENTA CENTIMOS PACO MILLER y sus atracciones internacionales

Adela

A las 7 y 8.45 0.40

Warner Baxter, en: DARIA UN MILLON Y las vistas de la Línea Alemana Siegfried

CastrO

A las 7.30 0.30

Lloyd Nolan en: EMBOSCADA

SERVICIO CABLEGRAFICO DE LA "UNITED PRESS" EXCLUSIVO PARA "LA TRIBUNA Y "NOVEDADES"

Mañana, feriado, Palace! MEXICO LINDO Estrenazo gigantesco en español

Sábado próximo: LOS SECRETOS DE LA LINEA MAGINOT

PALACE UNICO TEATRO DE PRIMERA CATEGORIA

A las 3, 7 y 8.45 0.60

Garantizamos el pelucón de hoy como de gran Jueves de moda!

- 1º Estreno de Revista Pathé News. 2º Estreno de la extra Metro: "Constructores de Derrumbes". 3º El estrenazo gigante del día. Metro Goldwyn Mayer presenta a los astros favoritos del público: Virginia Bruce, Walter Pidgeon y Leo Carrillo, en la sensacional producción de amor y crimen, de emoción y romance:

ENTIENDASE CON MI ABOGADO

El más sensacional caso elegante que se ha vivido en la pantalla! El más apasionante misterio rodeado de besos que se ha visto



Hoy, Jueves 14 de Stbre.

VARIEDADES

A las 3, 7 y 8.45 0.50 ME HICIERON CRIMINAL por Ann Sheridan, J. Garfield.

MODERNO

A las 3, 7 y 8.45 — 40 ADIOS BROADWAY Charles Winninger, Alice Brady.

AMERICA

A las 7 — — 40 DENTRO DE LA LEY "DENTRO DE LA LEY" A las 8.45 — — 50 Estreno del Radio Teatro: MANOLO-MANOLA

LIBANO BARRIO MEXICO

A las 7 y 8.45 — 40 AVES SIN NIDO Ann Shirley, Ruby Keeler

KEITH BARRIO KEITH

A las 7 y 8.45 0.30 QUIEN DIJO MIEDO? Por Dick Powell

IDEAL BARRIO LUJAN

A las 7 y 8.45 0.38 LA SERENATA DE BROADWAY